Bréf til og málefni bæjarstjórnar 1852-1858

Aðfnr. 2223, örk 3

Tekið af vef Borgarskjalasafnsins

www.borgarskjalasafn.is

Heimilt er að vitna í skjölin og skal þá geta uppruna þeirra.

Ljósmyndun þessara skjala var styrkt af Þjóðskjalasafni Íslands.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Innkomin bréf 1864

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Nidurjöfnun

Reykjavíkur bæar útgjalda fyrir arid 1854-5

Nr	Bæanöfn	Mannanöfn	af husum Rbdr	ß	d	Rbdr	ß	d
1	Lækjarkot	Gisli Olavson	"	"	"	2	2	8
2	"	Elizabet Þordardottir	"	"	"	1	3	"
3	Randará	Ekkja Jóns Einarssonar	"	"	"	2	4	"
4	"	John Jonuon	"	"	"	2	3	"
5	Helgastadir	Helgi Jónuon	"	"	"	1	1	8
6	"	Þóstur Ivar Jonuon	"	"	"	2	3	"
7	Skuggi	Gisli Gunlögson	"	"	"	1	"	"
8	"	Niels Eyolvson	"	"	"	5	~~4~~	"
9	Midhus	Sigr. Jónsdottir	"	"	"	"	5	"
10	Moakot	Johannes Gudmundson	"	"	"	"	5	"
11	Veghus	Gudm. Eyolvson	"	"	"	"	5	"
12	Kasthus	Johannes Magnuson	—	—	—	4	"	"
13	"	V. Hölter	"	"	"	"	4	"
14	Steinstadir	Haldor Kristjanuon	"	"	"	2	5	"
15	"	Petur Sigurdsson	"	"	"	4	3	"
16	Arnarholt	Gudbr. Ingjaldsson	"	"	"	2	3	"
17	Nyibær	Haflidi Nicolauuon	"	"	"	"	4	"
18	Solvholl	Jon Jonuon	"	"	"	3	1	"
19	Gardshorn	Magnus Magnuson	"	"	"	2	3	"
20	Bergstadir	Gudmundur Jonuon	"	"	"	4	"	"
21		Musicant E. Jonuon				5	"	"
22		Smidur E. Þorvaldsson				4	"	"
23	Midbýli	Skapti Skaptason	"	"	"	2	2	8
24	Bjarg	Magnus Haldorsson	"	"	"	1	"	"
25	Litlu Bergstadir	Jon Jonuon	"	"	"	1	1	8
26	Holt	Petur Skulaion	"	"	"	6	~~4~~	"
27	Þinzholt	Torfi Þorgrimson	"	"	"	3	"	"
28	"	Laurus Gunnarsson	"	"	"	3	4	"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

№	Bæanafn	Mannanafn	Hundr. Rd.	sk.	alt. Upphæð Rd.	sk.	
29	Hinghúst	Jörgen Guðmundsen			2	3	55
30	Ekkja	Ekkja Jóns Guðmundsd.				4	
31	"	Sigmund Gunlögsen	1	14	2	3	56
32	"	Helgi Jóhannsen Smith	1	"	3	1 8	57
33	"	Einar Johannsen	1	12	4	4	58
34	"	Ingib. Jóhannsdatter			1	2	59
35	"	Sæmund Arngrimsen	4	6	4		60
36	Staðr	Alexius Arnason	"	12	4	4	61
37	Staðarbakki	Jón Arnason	"	15	8	"	62
38	Grímsbær	Grímur Bjarnason	"	"	3	"	63
39	"	Ásgeir Jónsson	"	"	2	3	64
40	Hvalnes	Oddrun Jónsdottir	"	15	2	4	65
41	Gautsstaðir	Guðni Einarsson		"	4	8	66
42	[illegible]	Magnus Guðmundsson	"	"	3	3	67
43	Stóri bær	Ekkja Kr. Gunlögssonar	"	"	"	"	68
44	Berg	Ingib. Einarsdottir	"	"	1	3	69
45	"	Björn Bjarnason	"	"	1	1	70
46	"	Olav Einarsson	"	"	"	3	71
47	"	Ingib. S. Jónsen	"	"	2	"	72
48	"	Halvor Halvorsen			1	"	73
49	Mýrhús	Sören Sörensen			1	2	74
50	Valgerðarstaðir	Valgerður Jónsen			"	5	75
51	Grænuborg	Gísli Gíslason			1	4	76
52	Skuggabjörg	Jón Árnason			4	2	77
53	"	Einarsen			3		78
54	Fellsberg	Ásgeir Ásgeirsson				4	79
							80

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

55	Páll Brynjulfsson						3	2	
56	Þorkell Kolbeinsson						2		
57	Skálholtskot		Jón Þórðarson				1	3	
58	Þingholt		Jón Loptsson				3	4	
59	Stórakot		Jón Árnason				7		
60	~~Jón~~ "		Guðm. Guðmundss.				2	3	
61	"		Jón Ormundss.				3		
62	"		Jóhannes málari				2	4	
63	Lækjarkot		Guðr. Ólafsdóttir				2	4	
64	Grímstaðir		Ekkja Gríms Egilss.				4		
65	Landagerði		Tómas Tómasson				3	2	
66	"		Björn Gíslason				2	3	
67	"		Guðm. Þorlaksson					4	
68	"		Jón Magnússon				1	2	
69	Bráðræði		Lárus Magnússon				1	1	
70	"		Hálfdán Jónsson				2		
71	"		Þorkell Jónsson				2		
72	Sel		Páll Magnússon				2	5	
73	"		Guðm Magnússon				2		
74	"		Jón Ingimundarson				2	3	
75	"		Árni Magnússon					3	
76	Þorgrímsk		Magn. Magnússon				3	4	
77	Sel		Ólaf Steingrímsson				4	4	
78	"		Anna Jónsdóttir				4	✕	
79	"		Sigurð Steingrímsson				2	5	
80	Arnarnes		Ingim. Gunnarsson				3		

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Nr								
81	Ananaust	Holmfr. Eylirsdottir	"	"	"	3	4	"
82	"	Peter Pondarson	"	"	"	2	2	"
83	"	Bjarni Addson	"	"	"	4	2	"
84	Hala	Sigurd Magnuson	"	"	"	1	~~1~~	~~1~~
85	"	Kolbein Magnuson	"	"	"	1	4	"
86	Melur	Factor Hannes Erlendson	"	"	"	5	"	"
87	"	Gudr. Anzimundsd	"	"	"	"	5	"
88	Smidjuhus	Kristjan	"	"	"	2	3	"
89	"	Jon Egalsson	"	"	"	4	3	"
90	Landakot	Sundker Sigfus Jonuon	"	"	"	3	"	"
91	"	Profaktur A Jonuon	3	"	13	14	4	"
92	"	Lector Johnuon	"	"	"	6	"	"
93	"	Einar Jonuon	"	"	"	3	2	"
94	Melkot	Einar ~~Jon~~ Sigurdson	"	"	"	4	"	"
95	"	Jon Sigurdson	"	"	"	6	"	"
96	Melshus	Magnus ~~Rafnsson~~ Thorkelsson	"	"	"	4	"	"
97	"	~~Magnus~~ Arni Bjarnason	"	"	"	3	"	"
98	"	Jon Thorbjörnson	"	1	14	4	"	"
99	Skolaber	Valdi Valdason	"	"	"	4	"	"
100	"	Einar Magnuson	"	"	"	3	4	"
101	Holakot	Sigurd Gissurson	"	"	"	2	~~1~~	"
102	"	Grimur Arnason	"	"	"	3	1	"
103	Göthus	Anzim. Sigurdson	"	"	"	4	"	"
104	"	~~Sigurd~~ Jon Einarsson	"	"	"	2	3	"
105	Grjót	Gudm. Vegter	"	2	"	5	~~2~~	"
106	"	Gudm. Helgason	"	"	"	4	~~1~~	"
107	~~Arm~~	Arm. Sigurdson	"	"	"	2	"	"
108	"	Geir Skormazer	"	"	"	2	"	"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

109	Haranarbær	Jon Ingimundarson	"	"	"	5	1	8
110	"	Haldora Sigurdard	"	"	"	1	2	8
111	Brekkubær	E. Sæmundson	"	"	"	2	3	"
112	Arabær	Thorkel Gislason	"	"	"	4	~~1~~	"
113	"	Runolv Jonsen	"	"	"	4	"	"
114	Nyibær	Johannes Zöega	"	"	"	3	1	8
115	Hakot	Jon Thordarsen	"	"	"	4	3	"
116	Helgakot	Gudm. Gudmundsen	"	"	"	6	"	"
117	Holkot	Gudm Thordarsen	"	"	"	4	3	"
118	Merkistein	Kr. Haagensen	"	"	"	1	4	"
119	Dukkot	Gudm. Gudmundsen	"	"	"	3	"	"
120	Jo —	Jon Addsen	"	1	4	3	1	"
121	—	Gudm Erlendson	"	"	"	5	4	"
122	Merkistein litli	Alfheidur Jonsd.	"	"	"	1	"	"
123	Marteinsbær	Ekkje Þordar lots	"	"	"	2	4	"
124	Helluland	Jon Jonsson	"	"	"	1	1	8
125	Sjöbud	Gudbr Gudnason	"	"	"	1	3	"
126	"	Magnus Smali	"	"	"	1	"	"
127	Þorfinnsbær	D. Knudsen	"	2	3	3	"	"
128	Helgakot nu Skálholtskot	Jon Jonsson	"	"	"	2	3	"
129	Jafets Bær	Jafet Johnsen	"	"	"	"	4	"
130	Steinsholt	Snorri Þordarson	"	"	"	4	3	"
131	Hlidarhus	Jestitor Thorstensen	3	1	11	14	"	"
132	"	Jon Þordarson	"	"	"	4	5	"
133	"	Þorvald Hallvardson	"	"	"	2	~~1~~	"
134	"	Gudm Gudmunds	"	"	"	5	2	"
135	"	Lods Gudmundar	"	"	"	4	"	"
136	"	Sigurd Björnsen	"	"	"	2	"	"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

137	Hlidarhus	Olav Gudlogson		"	"	"	2	5
138	"	Gudrun Jonsdottir		"	"	"	1	1 8
139	"	Jon Johannsen		"	"	"	"	4
140	"	Christin Jonsdottir		"	"	"	1	"
141	Teitsbor	Oddur Gudjonsen	NB	"	"	"	5	"
142	Skakkakoti	Asm Egilson		"	"	"	"	3
143	Helgastadir	Paul Paulson		"	"	"	1	"
144	Steinstadir	Olav Olavsen		"	"	"	2	3
145	Stödlakot	Smid Eyrikur		"	"	"	3	[illegible]
146	(Mikligardur)	Gros Trampe		10	5	3	18	3
147	Bageriet	Bager Bernhöft		11	"	7	33	2
148	"	Heilmann		"	"	"	8	"
149	"	Bernhöft jun		"	"	"	2	5
150	"	Fru Gunlogsen		2	1	13	3	2
151	Latinuskólin			21	2	"	21	2
152	"	Rector Johnsen		"	"	"	15	"
153	"	Laurus Hallgrimson		"	"	"	7	4
154	———	Jens Livertsen		"	"	"	5	"
155	"	Haldar Fridriksen		2	2	12	5	3
156	"	Melsteds Hus		2	5	3	4	2 10
157	"	Gisli Magnusson		"	"	"	6	"
158	"	Fridrik Gislason		1	"	12	2	4
159	"	Aksjor Petersen		2	5	4	9	"
160	"	Arenz		3	2	2	7	3
161	"	Kaupmadur Siemsen		8	3	1	46	3
162	"	" Livertsen		2	5	4	5	"
163	"	" D. Tomsen		4	5	9	10	3
164	"	Docent L. Melsted		5	1	7	10	5
165	"	Kaupm. Smith		5	1	5	21	[illegible]

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

			Rbd	ß	₰			
166	"	Factor E. Waage	"	"	"	5	"	"
167	"	Kaupm Th. Johnsen	8	5	13	21	~~[illegible]~~	"
168	"	" Bjering	15	5	4	38	"	"
169	"	Madme Robb	"	"	"	6	2	8
170	"	Kaupm C. Robb	3	2	7	14	3	"
171	"	" P. C. Knudsen	14	"	10	54	"	"
172	"	Knudsens Hus v. Lækin	3	3	"	5	3	"
173	"	Factor Fischer	"	"	"	9	"	"
174	"	Simon Beikir	"	5	14	4	2	"
175	"	Kaupm H. St. Johnsen	6	5	13	17	"	"
176	"	" Harsteen	7	5	14	27	"	"
177	"	Færgesens Huus	4	4	10	6	4	10
178	"	John Marcuson	2	3	11	21	~~[illegible]~~	"
179	"	Kaupm Sv. Jacobsen	4	5	15	17	"	"
180	"	Sv. Tørgesen	"	"	"	5	"	"
181	"	Justitsr Johnsen	3	3	4	15	3	"
182	"	Haconsens Huus	2	1	14	2	1	14
183	"	Bikopsturn	2	2	10	4	2	10
184	"	H. Johnsens Huus	"	5	4	2	5	4
185	"	Prentstofan	4	3	9	8	1	"
186	"	P. Gudjonsen	"	"	"	1	1	"
187	"	Einar prentari	"	"	"	6	~~[illegible]~~	"
188	"	Sädlari Steinsen	2	"	6	9	1	"
189	"	Lögfr. J. Gudmundsen	NB 2	"	2	5	4	"
190	"	David Helgason	"	5	11	4	1	8
191	"	Jonas Johnsen	"	"	"	2	"	"
192	"	Brødrafelagid	9	"	9	15	3	"
193	"	Madme Bagge	"	"	"	3	"	"
194	"	Madme Helgasen	1	3	"	2	"	"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

195	"	Madme Petersens Huus	1	1	2	2	"	"
196	"	Smed T. Finbogasen	3	"	4	8	4	"
197	"	Jomfr Margrete	"	"	"	6	2	8
198	"	Th. Bjarnasen	1	1	15	6	"	"
199	"	Skræder Grundtvig	1	"	4	5	2	"
200	"	Snedk. Johannes	1	5	12	5	"	"
201	"	Bogbinder Egil	NB 5	1	8	12	"	"
202	"	Docent Arnesen	"	"	"	6	"	"
203	"	Zöiten	"	"	"	1	4	"
204	"	G. Bjarnadottir	1	"	2	2	4	"
205	"	Fru Finsen	1	4	2	2	3	"
206	"	Madme Ottesen	2	"	"	3	3	"
207	"	Frokenerne Johnsen	"	"	"	1	3	8
208	"	Conferensraaden	NB 3	1	13	19	"	"
209	"	Fru Egilsen	1	3	4	2	3	"
210	"	Jon Arnason	"	"	"	2	"	"
211	"	Sv. Hallgrimsen	"	"	"	2	3	"
212	"	Madme Tomsen	"	4	13	2	"	"
213	"	Cads Thorlakur	"	1	4	3	4	"
214	"	Snedk. G. Johnsen	1	1	10	4	"	"
215	"	Egilsens Huus	4	1	5	6	1	5
216	"	Factor Benedictsen	"	"	"	6	"	"
217	"	Benedictsens Huus	1	"	"	2	"	"
218	"	E. Landhoit	"	"	"	3	3	"
219	"	Madme Nordf	"	5	4	1	5	"
220	"	Jon Nordfjord	"	"	"	2	3	"
221	"	Gudrun Oeafsdottir				1	3	"
222	"	Snedk. H. Fridriksen	"	"	"	3	~~2~~	~~8~~
223	"	Kaupm P. Torgesen	5	1	2	14	~~8~~	"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

224.	"	Overlærer ~~Adjunct~~ Gunlögsen	3-1-12	10-3-"
225	"	Jomfru Valg: Jonsdatter	" " "	1-" "
226	"	Billenberg	1-3-14	6-1-"
227.	"	Gudny Möller	1-4-5	2-4-"
228	"	Professor Petersen	3-3-10	15-"
229	"	S. Benedicts. Hus	"-4-12	"-4.12
230	"	Bodker Tofte	" " "	5-" "
231	"	Politie Hendriksen	— —	2 2 "
232	"	Dyfoged Finsen	2-5-15	15-" "
233	"	Doctor Scheving	2-3-9	6-3-"
234	"	Hendrik Hansen	2-2-15	4-2-8
235	"	Stephan Hansen	" " "	2-3-"
236	"	Madme Thorgrimsen	1-3-9	2-3-"
237	"	Apotheker Rondrup	5-2-4	9-" "
238	"	Edvard Siemsen	2-2-4	13-~~8~~-"
239	"	Oli Möller	" " "	5-" "
240	"	Architect Nielsen	" " "	2-2 "
241	"	Jngib. Gudmundsd	" " "	1-" "
242	"	Gunnar Olavsen	" " "	"-4-"
243	"	Olav Oddsen	" " "	1-" "
244	"	Steph: Stephensen	" " "	2-3-"
245	"	Brinjolv Oddsen	" " "	2-3
246	"	Sigurd hos Steinsen	" " "	2-3-"
247	"	Adjunct J. Gudmunds	" "	5-" "
248	"	Svein Ögmundsen	" "	2-3-"
249	"	Arnkel Scheving	" " "	2-3-"
250	"	Sigurd Thoroddsen	" " "	1-3-"
251	Bradrædi	Sigurd Björnsen	" " "	3-3-"
252	Ro.	M. Grimsen	" " "	1-3-"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

253	Fr.	Finbogaker	Gissur Gudmunds	"	"	"	2	3	"
254		Kviz	Madme Zoëga	1	3	2	5	"	"
255		"	Thorf. Johnathansen	2	5	8	8	"	"
256	f	"	Kristin Sundkur	"	"	"	2	3	"
257		"	Hans Schevinz	"	"	"	2	"	
258		"	John Melsted	"	"	"	2	"	"
259		"	Jon Björnson	"	"	"	2	"	"
260		"	B. Gröndahl	"	"	"	2	"	"
261		"	Jacob Svendsen	"	"	"	2	"	"
262		"	Laurus Knudsen	"	"	"	2	"	"
263		"	Chr. Snidur Arngrimsh	"	"	"	2	3	"
264		"	Arni Filfursen	"	"	"	1	"	"
265		"	Helgi Factor Jonsen	"	"	"	2	"	"
266		"	Stilhoff	"	"	"	4	"	"
267		"	Capt. N. Petersen	"	"	"	2	"	"
268		"	Birch	"	"	"	2	"	"
269		"	Duus	"	"	"	2	"	"
270		"	Edv. Tomsen	"	"	"	2	"	"
271		"	H. Christensen	"	"	"	2	"	"
272		"	Carl Vibroe	"	"	"	4	"	"
+273		"	× A. Thomsen	"	"	"	2	"	"
274		"	Aanensen	"	"	"	2	"	"
275		"	Chr. Möller	"	"	"	2	"	"
276		"	Chr. Hansen	"	"	"	2	"	"
277		"	Capt. H. Helgasen	"	"	"	2	"	"
278			+ Laurus Langen Lange	"			2		
279			+ Capt. Wandahl				2		
280			~~Madme Zoega~~	~~1~~	~~3~~	~~2~~	~~5~~	~~"~~	

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Ihaltenanzlnd Reykmerkurbean
d 27 Martz 1864

Wsonnen Thjohnun E. O. Robb. Skaptadon
Wkfridrikuon

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbfjr 72. 9/2 54

Einsog hinni háttvirtu fulltrúanefnd er kunnugt, liggur engin renna frá húsum kaupmanns og bæjarfulltrúa D. Thomsens hér í bænum, og safnast því rennslið frá garðsrúmi hans, og einkum undan fjósinu þar, í jarðveginum austan- og suðaustan-megin við ibúðarhúsið ofaneptir á móts við lækinn.

Þaræð slíkt samsafn af óhreinindum nálægt almanna færi er bæði til óprýðis og eflaust skadlegt um sumartímann í heilsusamlegu tilliti, einkum ef kólera kynni að heimsækja bæinn, verð eg sem lögreglustjóri að álíta naudsynlegt, að gjörð sè nú fyrir vorið einhver breyting hérá, einkum með því að grafin væri renna frá ofangreindu garðsrúmi útí lækinn.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Þarámóti hefir mér virðzt vafasamt, hvort skyldu
þá að grafa slíka rennu ætti að leggja á
kaupmanu Thomsen sjálfan, sem þó ekki mun
vera eigandi að lóð þeirri, þarsem rennan
ætti að vera, eða hvort kostnaðurinn ætti að
greiðast úr bæjarsjóði.

Eg hef því álitið rettast, áðurenn frekara
væri giört í þessu máli að bæja hermeð
álits fulltrúanefnðarinnar um, hvort hún
fyrir sitt leyti vilji fallast á að láta
grafa á bæjarins kostnað þá umræddu
rennu, eða hún sè þeirrar meiningar
að skylda þessi eigi að leggjast á Thomsen.

Ennfremur læt eg þess getið, að frá
húsum prestaskólakennara S. Melsteðs liggur
ekki heldur nein renna, og stendur því

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

venjulega dálítill pollur austur undir gardsrimi hans. Mér hefir hugsazt at á þessu mætti haganlegast ráðabót med þvi at leida vatnid vestur á vid med nordurhlid íbúðarhussins og svo sudur med vesturgaflinum á þvi, í hverju tilliti eg þó einnig vænti at heyra alit fulltrúanna.

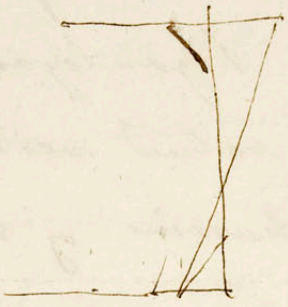
Skriftofu bæjarfogeta í Reykjavík, 8 Marts 1854.

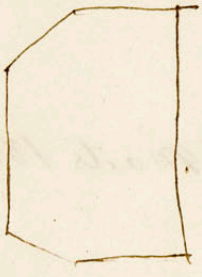
V Finsen

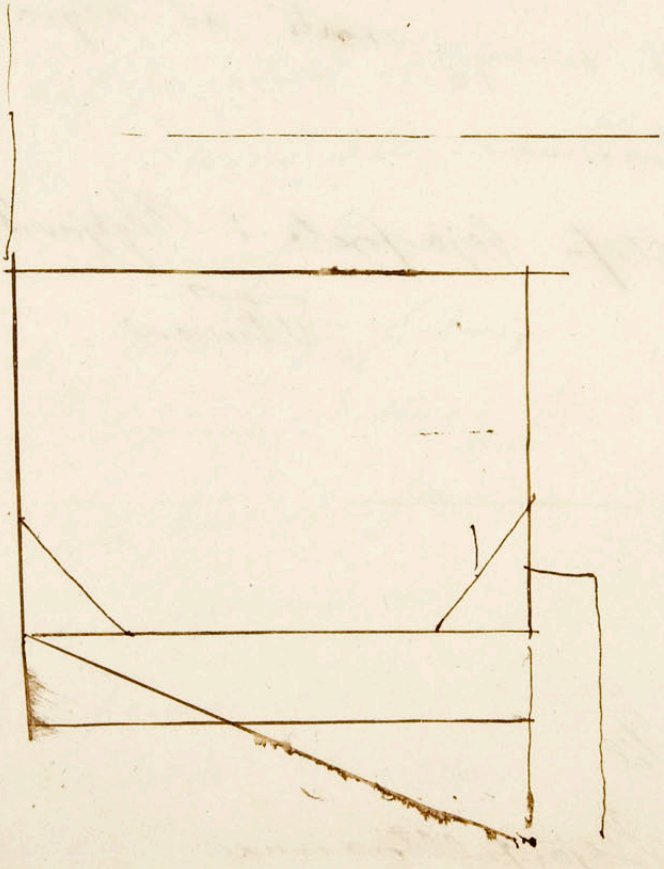
Til

Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur







© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbf Jr 89 24/10 54

Í tilefni af þokuanlegu brefi bæjarfull-
trúanna frá 18 f.m., ákræraudi reikninga
Architekts Nielsens útaf hlitnin vid kirkju-
gardnin, læt eg ekki hjálída Sænustusum-
legast ad geta þess, ad eptir ad eg hafdi
mottekid tilskrifi fulltrúanna frá 4da f.m.,
átti eg tal vid Nielsen um ofannefut
hlid og sagdi honum ad bæjarstjórnin vildi
fela honum verk þetta á hendur fyrir borgun
þá sem hann hefdi sjálfur uppásett, 30ad,
þó ad frádregnu þvi, sem hlidid kostadi
minna fyrst þad yrdi flutt og nædi yfir
minna svid, og beidti eg hann ad segja mér,
um hvat mikit kostnadurnin þarvid mundi
verda minni en 30rd, hverju hann svarodi, ad
þat mundi muna litlu, og gæti hann ekki

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

sagt mér þad þá, heldur skyldi gjöra þat seinna,
sem hann þó ekki gjörti. Eg gekk þannig út frá,
at borgunin mundi i hæsta lagi verda
30rd, þangadtil mér fyrir nokkru var sagt, at
Nielsen ætlati at hafa hlitid ötruvisi en i upp-
hafi var umtalat, og at þat mundi verda
dýrara en ~~[illegible]~~ ákvedit var, og fór eg
þá til Nielsens og spurdi hann, hvernig á
þessu stædi, og sagdi hann mér þá, at hann
hefdi ómögulega getad haft hlitid fallegh fyrir
30rd og hefdi hann þvi tekit upp hjá tjálfum
sér at hafa þat einsog þat nú er ördit, og
mundi þat kosta 40-50rd. Eg sagdi honum þá,
at þetta kæmi ekki heim vid samningnin og
svaradi hann mér at ef bæjarstjórnin vildi
ekki avísa þvi sem kostnaturinn yrdi meiri,
hlyti þat at vera sinn skadi.

Nefndin getur af þessu sét, at eg hefi

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

samit vit Nielsen at öllu leyti sam-
kvæmt afannefndu brefi nefndarinnar
frá 4 fm., og eg verd þannig at fela
nefndinni at alykta um, hvort borga eigi
ut upphæt þeirra umræddu reikninga,
sem hérmet endursendast.

Skrifstofu bæjarfógeta i Reykjavík, 20 Oct 1854

V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rob. J. N 13 9/3 54

Hjálögdu brefi, dagsettu 23 Sept. 1852 med fylgiskjali hefir stiptamtid óskad álits bæjarstjórnarinnar um, hvort hún mundi vilja studla til þess ad byggt væri vid eda ofan á yfirréttar húsid, hvar bærinn hingadtil hefir haft þingstofu sín og vardhaldshús, þann ig ad stærra rúm yrdi í húsi þessu, á þann hátt ad bærinn greiddi leigu af fá þvá sem varid yrdi til þessarar adgjördar. m. fl.

Eptir munnlegum umrædum vid stiptamtmann hef eg ádur en frekara væri giört vid þetta mál, bedid tréhmid Nielsen ad giöra uppástungu um þá umræddu adgjörd og hef eg nú hinn 3. f. m. fengid frá tédum Nielsen med fylgjandi myndablad og áætlun

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

um kostnadinn vid ad byggia ofaná yfirrettarhúsid, hver kostnadur er talinn 1256 rd 90 s.

Jafnframt þvé ad láta öll ofangreind skjöl hér med fylgia, læt eg mér ekki hiálída hér med ad beidast þess ad fullbrúanefndin vildi taka þau at ridi til yfirvegunar, sem til eru greind í bréfi stiptamtsins og skýra mér sídan frá áliti sínu um þau.

Skrifstofu bæjarfógeta í Reykjavík, 7 marz 1854.

V. Finsen

Til
Bæjarfulltrúanna í Reykjavík.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Robsch N 88 24/10 54

Þared Skalholtskotsbrúin og gatan fyrir ofan hana, þurfa naudsynlega adgjördar vid, leyfi eg mér ad ackja álits bæjarfulltrúanna um, hvort ekki eigi nú þegar ad láta gjöra adgjört þessa, ef því verdur vid komid vegna vedráttunnar, svo og á hvada hatt helzt ætti ad gjöra vid nefnda götu, annad hvort med því ad steinsetja hana, eda þá med því ad fylla hana upp med ösku.

Jafnframt þessu skal eg ekki láta hjalída ad tilkynna nefndinni, ad eg samkvæmt fyrri ályktunum bædi byggingarnefndarinnar og stiptamtsins og bæjarstjórnarinnar hef í áformi ad láta nú fara

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

at flytja inn girdinguna á kálgardi Madm Zoegás vid kirkjubruna, og verdur borgunin fyrir þad, einsog eg hef ádur skýrt nefndinni frá, 2 ß fyrir fadminn eder alls hérumbil 12 rd.

Skrifstofu bæjarfógeta i Reykjavik 20 Oct 1854.

V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbfsjr 81 28/5 54

Jafnframt þvi hérmeð að senda hinum heidruda bæjarfulltrúum hjálagt bréf frá Jóni prentara Jónssyni, dagsett 18da þ. m., í hverju hann neitar að hlýðnast boði byggingarnefndarinnar; gjörð þeirri, sem hérmeð fylgir í útskript, frá 4 þ. m., ahrærandi veginn að nedri Þingholtu röðinni, leyfi eg mér að beiðast álits bæjarfulltrúanna um hvað fyrirtaka eigi í þessu tilefni og einkum, hvort eckri ætti á bæjarins kostnað að lagfæra garðinn og heimtakvo aptur kostnað þenna, endurgoldinn eða þá á hinn bóginn, hvort nú þegar ætti að höfða mál ámóti hlutaðeigendum. Med svarinn vskast brefid mer endursent.

Skrifstofu bæjarfogeta í Reykjavík, 26 Mai 1854

V. Finsen

Til
Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rbfsjr 87

Þared Stiptamtid hefir í hjálögdu brefi frá 14 p. m., eptir uppástungu minni, fallizt á, at mönnum samkvæmt tilskipun 1 Novbr 1805 I, 28 sé tilhaldit at hafa ekki meira af púdri í húsum sínum en svo sem svari 10 ℔um, en gegni þad sem þeir kynni meira at hafa á einhverjum óhultum stad, sem mér beri at tiltaka, legfi eg mér at beidast álits bæjarfulltrúanna um, hver stadur mundi vera hentugastur í þessu tilliti.

Med svarum óska eg mér endursent bref stiptamtmannsins.

Skrifstofu bæjarfogéta í Reykjavík, 24 okt 1854.

V Finsen

Til
Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

ad Krbfsj. N 85/ 24/10 54

Herra bæarfogeti hefir í brefi af d. d. stúngid uppá
fyr, ad mannum samkræmt tilsk 1 Nov 1805 I 28 verdi
tilhaldid ad hafa ekki meira púdur í husum sínum enn
svo sem svarí 10 ℔um, en gegnum fad fyrir kynni meira
ad hafa á einhvergum ödrum óhultum stad, t. d. uppá
lekhúsloptí.

Par eg hlýt ad fallast á fessa uppástúngu Ydar,
skal eg bidja Ydur ad kunngjöra fessa rádstöfun á
á vengulegan hátt, og tilhalda farhjá kaupmönnum
— fyr adrir enn fyrir munu nammast hafa svo mikid
ad 10 ℔um nemi — ad senda púdurbyrgdir sínar í for-
svaranlegum umbúdum og undir naudsynlegum
mörkum á fann stad, er fyr viljid tiltaka.

Islands Stiptamthúsi fann 14 Oct 1854.

J. D. Trampe

Til
Bæarfogetans í Reykjavík

B. f. B. 4/54.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rotsj. N 93 28/11 54

Um hjálagt bónarbréf frá nokkrum tómthúsmönnum, dagsett 25. p. m. leyfi eg mér hér med penustusamlagist ad beidast álits bejarfulltrúanna og par med bónarbreféd endursent.

Skrifstofu bejarfógeta í Reykjavík, 28. nóvember 1854.

V. Finsen

Til

Bejarfulltrúanna í Reykjavík.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbfjr 82 28/5 54

Hermeð bið eg hina háttvirtu fulltrúanefnd að taka til yfirvegunar og skýra mér frá aliti sínu um, hverjar vegabætur eða önnur verk ætti í sumar að fyrirtaka á kostnað bæjarsjóðsins.

Eg skal í þessu tilliti leyfa mér eptirfylgjandi athugasemdir:

1, Einsog bæjarfulltrúunum er kunnugt eru í þessa árs áætlun ákveðnir 150 rd uppi kostnaðinn við að byggja hús handa slakkvitólum bæjarins og öðrum áhöldum, og, einsog hjálagt eptirrit með sér ber, hefir innanrikisráðherrann, samkvæmt bónarbréfi bæjarstjórnarinnar leyft bænum að taka til þessa kostnaðar 250 rbda lán, ámóti því að endurgjalda það á 3 árum. Eg leyfi mér nú að beiðast álits nefndarinnar um, hvort ekki eigi sjálfsagt að byggja ofannefnt hús í sumar, hvenær réttast mun að halda undirboðsþing á byggingu hussins og hvort ekki sé réttast að leita á sínum tíma til stiptamtmanns um lán það, sem þörf yrði á.

2. Samkvæmt ákvörðun þeirri, sem gjört var í fyrra, mun nú grjótgarðurinn með norðurhlíðinni á kalgarði Madme Zoega's verða hlaðinn um og lagaður, og ætti, þegar það er búið, sem fyrst að búa til nýju götuna, sem þar er ákveðin.

3. Renna sú, sem getið er um í bréfi bæjarfull

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

trúanna frá 11 marts þá. frá austurgaflinum
á kaupmanns D. Thomsens ábúðarhúsi austur í lækum,
mun nú sem fyrst verða grafin. Prestaskolakennara
S. Melsted hef eg, samkvæmt nefndu bréfi, skrifað
um renna frá ábúðarhúsi hans vestur í götuna
milli kaupmanns P. Jónssonar og kaupmanns
M. Smiths, og hefir hann síðar munnlega
skýrt mér frá, að hann sé ófús á að grafa slíka
renner, þess heldur sem hún mundi liggja undir eða
í gegnum grundvallinn á gegnusluhúsi hans, en að
hann þarámóti hefði í huga að búa til gröf
þar í gardsrúmi sínu, hvar vatnið gæti horfið ofaní,
og vonast eg að ödru leyti eptir skriflegu svari
hans þessu viðvíkjandi. Ahrærandi endurbótina á
nefndri götu milli þeirra kaupmanna P. Jónssonar
og M. Smiths vildi eg beiðast nákvæmara álits
fulltúanna um tilhögun þessarar endurbótar og
einkum, ~~um~~ hvort gangstett ætti að leggja að
austanverðu, og hvort hún ætti að gjörast á bæj-
arins kostnað, eft þeir kaupmaðar Smith og presta-
skolakennari S. Melsted, sem líkindi eru til, verða
ófúsir á að leggja hana.

4. Þaret kaupstaðurinn mun hafa skuldbundið sig til
að viðhalda skólavörðuveginum, leyfi eg mér að
stinga uppá, að nefndur vegur verði endurbættur
í sumar, og honum síðar haldið vit, á bæjarins

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

kostnad, og gæti verid astæda til i svo tilliti ad athuga, hvort ekki væri rettast ad leyfa mönnum umfert á honum hundrunarlausk sem á alfaravegi, þaret slik umfert hvort sem er mun naumast geta ordid fyrirbyggd.

5. I tilliti til vegarudninga get og þess, ad naudsynlegt er ad rydja sem fyrst Langarnesveginn, þaret sjórinn hefir kostad svo mikla af gjóti uppá hann.

6. Lokcius gjöri eg rád fyrir, ad haldid verdi áfram tilraunum þeim, sem byrjadar voru i fyrra, til ad finna hentugt vatnsból handa kaupförum og herskipum.

Skrifstofu bæjarfogeta i Reykjavik, 15 mai 1854.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Til

Bøjarfulltrúanna

Embmál

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Fortsetzung

Einnahme og Útgjöld [illegible]

Einnahme	Kýr	Geldneytgyrt.	Ær	Hrútar	Geldir	Einnahme
Guðmundur Gestsson	"	3	3	"	"	½
Guðmundur Sigvaldason	"	2	"	"	"	1
Porkell Loftsson	1	2	"	"	1	"
Pétur Pálsson	"	2	"	"	"	"
Jón Árnason Þórðarkoti	"	"	3	"	"	1
Guðmundur Sigfússon	"	"	"	"	½	2
Porleifur Loftsson	"	"	"	"	"	1
Ólafur Árnason	"	1	1	"	"	1
Porkell Magnússon	"	"	1	"	"	"
S. P. Jósepsson	1	2	1	"	"	"
Jón Þórðarson. Þúfukoti	4	2	1	"	"	"
G. Hannesson	2	"	"	"	"	1
Samtals	8 Kýr	3 Kvíg.	5 ditto	2 Hrút.	4 ditto	1 Hrút.
Jón Árnason Hrafnkelsstöðum	1	4	2	"	1	3
Eyjólfur	3	4	1	"	"	"
Guðrún Eyjólfsdóttir	½	2	1	"	"	2
Guðrún í Efstakoti	"	1	1	"	"	1
Jón í Hraunkoti	1	1	2	7	"	½
Jón Jónsson á Hurðarbaki	"	"	"	"	"	"
Árbær í Grímsnesi	"	"	"	"	"	1
Gísli í Gröndum		"	"	6	"	"
Jóhannes Ólafsson	"	1	1	"	"	"
Gísli í Miðkoti	"	"	"	12	"	"
Eyvindur í Hraunkoti	3	2	1	18	"	½
Pétur Þórðarson	"	1	"	"	"	1
Jón Benjamínsson	"	1	"	"	"	1
Jón Þórðarson í Holti	"	2	"	"	"	1
Einar í Miðkoti	"	"	"	"	"	1
Guðmundur í Borgsholti	"	2	"	"	"	1
Einar Benónýsson	"	"	1	"	"	1
Erlendur Jónsson	"	"	"	"	"	1
Jón Ásmundsson	"	"	"	"	"	1
Guðmund. Guðmundsson í Þórkoti	"	"	1	"	"	1
Jón Þórðarson í Þórkoti	"	2	1	"	1	1
Jósefsson í Gröf	"	"	"	"	"	2
Jón Þórðarson í Hlíðarhús	"	1	"	"	½	2
Einar í Vatnsholti	"	1	1	"	"	1
Einar í Klöpp	"	"	1	"	"	2
Jón Árnason í Vatnsholti	"	"	"	"	½	1
Guðmundur Sigfússon	"	"	"	"	1	1

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

...ngskýrsla

...ns Tíundar í ...ánar 1854

Sóknarmanna Nöfn.	Kýr.	Geldneytgr.	Sauðf.	Hross.	Býli.	Lamb.
Þorvarður Jónsson í Brimnesseli	"	"	1	"	"	1
Tíundað í Sandgerði	1	2	"	"	"	"
Björn Guðmundsson dito	"	"	"	"	"	1
Eiríkur Þórðarson	1½	1	2	8	"	2
Magnús Jónsson	"	2	1	"	"	½
Jón Þórðarson	1½	2	1	"	2	4
Guðmundr Guðmundsson í Dýrfirði	"	"	1	"	"	1
Guðmundr Jónsson í Miðseli	"	3	2	"	"	2
Magnús Sæmundsson Fuka	1	3	1	"	"	1
Páll Magnússon	"	1	1	"	"	1
Guðmundr Erlendsson	"	"	"	"	½	"
Jón Ólafsson í Dýrfirði	"	"	"	"	"	1
Runólfur Jónsson	"	1	1	"	"	1
Illugi Magnússon	"	"	"	"	"	1
Guðmundr Magnússon	1	"	"	"	"	1
Magnús í Þorgrímsstöðum	1	"	"	"	½	"
Sveinn Guðmundsson Ríkisarfi	1	"	"	"	1½	"
" Þorleifsson í Hrauni	1	"	"	"	½	1
Guðmundr í Hlíðarhúsum	"	"	"	"	½	2
Þorleifr í Arnarbæli	"	"	"	"	"	2
Sigurð Magnússon í Brúarholti	1	"	"	"	"	1
Pétur Sigurðsson í Reykjahlíð	"	2	2	"	"	1
Jóhannes Jónsson	½	2	1	"	"	1
Anna Jónsdóttir	½	3	2	"	"	1
Þorl Þórðarson	"	1	"	"	"	1
Einar Árnason Bolholti	"	"	"	"	½	1
Guðbjörn Brandtsson	½	"	"	"	"	1
Bóndinn Einar Jónsson	"	"	1	"	"	1
Sigurð Sigfússon	"	"	"	"	"	1
Þórður í Gerðakoti	"	1	1	"	½	1
Jón í Bolholti	"	2	"	"	1	1
Þorkell Runólfsson	1	2	"	"	"	"
Jón Sigmundsson í Sandgerði	"	1	"	"	"	1
Bergur Brandsson	2	5	2	"	"	"
Einarr Guðlögsson	1	"	"	"	"	"
Jónsínus Pétursson	1	"	"	"	"	"
Ágústínus Einarsson	"	2	"	"	"	"
Lopt Jens Sigurðsson	1	"	"	"	"	"
Eiríkr Guðlögsson	1	"	"	"	"	"
Sigurð Markússon	1	"	"	"	"	"

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Fortsetzung.

Eiernes Namen.	Köer.	Heste.	Hopper.	Faar.	Skibe.	Baade.
Justitsraad Jonassen	1	1	"	"	"	"
Smed Finlogesen	1	1	"	"	"	1
Propst Johnsen	2	"	"	"	"	"
Gudbrander i Arnaholt	"	1	"	"	"	1
Sigurder i Göthus	"	"	"	"	"	1
Gudrider Gudmundsd: Grimstödum	1	1	"	6	"	1
Thorvaldr Hollvarssen i Hlyder hus	"	1	3	"	"	"
Einar Bogtrykker	1	"	"	"	"	"
Hannes Erlendsen	"	"	"	"	"	1
Simon i Mohus	"	2	"	"	"	"
Thorder Gudmundsen - Lods-Bre.	"	"	"	"	"	2
Haflider Nikolaisen Niabe	"	"	"	"	"	1
Thorkel Stetilsen	"	2	"	"	"	"
Ira Ejolvsen Melur	"	"	"	"	"	2
Gissur Gudmundsen. Griota	"	"	2	"	"	1
Factor Fischer	"	2	"	"	"	"
Einar Jensen Sundker	"	"	"	"	"	1
Valde i Kolabe	"	"	"	"	"	1

Reykjavik 23/3. 1854

H Hendrichsen.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbs J. N 79 8/5 54

Þaret allmikill þari, í útsynningsstormum og brimi þvi, sem opt var í vetur, hefir safnast hér í fjörunni, einkum fyrir framan lót kaupmanns Siemsens, hef eg fundit ástæda til at leita álits landlæknisins um, hvort ekki þari þessi gæti haft skadlegar afleitingar í heilsuramlegu tilliti, ef hann lægi þannig fram á sumar, og hefir landlæknirinn í þessu tilliti latit í ljósi, at þaret þarinn eptir edli sínu gengur í rotnun, ef hann liggur í brinkum fram á sumar er lopt fer at hitna, hvarvit vondir og óheilnæmir dampar framkoma, sem geta ontit skadlegir, þá verdi hann fastlega at ráda til, at honum sé mokat úti sjó aptur.

Þaret eg samkvæmt þessu álit skylda

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

mína, sem lögreglustjóra, at sjá um, at para
pessum verti mokat isjórum, og paret mér ekki-
getur virdzt betur, úr því parinn liggur á
bæjarins lót, en at kostnadurinn vid út-
moksturinn hljóti at lende á bæjarsjódnum,
vert eg hermet at beidast alits hinnar
heidruda nefndar um, hvort því frá hennar
hálfu sé nokkut til fyrisstöda, at kostn-
adur pessi sé greiddur úr bæjarsjódi

Skrifstofu bæjarfogeta í Reykjavík, 8 mai 1854.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltíránna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Robt. J. N 77 29/4 54

Yfir hjálagt bréf frá stiptamt-
inu, dagsett 27. p. m. med 5 fylgiskjölum
áhrærandi lödina vidreignina No 12
í Adalstræti áska og þeinustuhúsamlegast
ad fá sem fyrst álit fulltrúanna
og þar med fylgiskjölin aptur.
Skrifstofu Bæjarfógeta í Reykjavík, 29. apr. 1854.

V. Finsen

Til
Fulltrúa Reykjavíkur Bæjar.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Robsch N 65

Ad hinn nýkjörni bæjarfulltrúi, skólakjennari H. Fridriksson þegar hafi sant mér skriflegt heit, þad, sem fyrirskipad er í 13 gr. reglugjördar 27 nov. 1846, þad læt eg ekki hjáláda hér med ad tilkynna yduer hem oddvita fulltrúanefndarinnar.

Skrifstofu bæjarfulltrúanna í Reykjavík, 12 jan. 1854

V. Finsen

Til Oddvita bæjarfulltrúanna
herra justitsráds Jonassen

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rob. Jr. 76 22/3 54

Samkræmt konungslagri reglugiörd 24 júní 1840 fyrir sjódi þeim sem stofnadur var 1830 til hjálpar ekkjum og börnum drukknadra fiskimanna úr Reykjavíkurbæ og Gullbringu og Kjósarsýslu, eiga á nefnd þeirri sem á ad hafa umhjón yfir sjódi þessum ad vera bæjarfógetinn í Reykjavík dómkirkjuprestúrinn, einn af bæjarfulltrúunum, sem þeir sjálfir kjósa úr flokki sínum, sýslumadurinn og prófosturinn í Gullbringu og Kjósarsýslum og annar madur búsettur innan sýslunnar.

Nefnd þessari var med amtsbréfi 14 decbr. 1843 skipad ad taka til starfa, og var í byrjun ársins 1844 af bæjarfulltrúunum kæsinn í nefndina jústizrád Johnsen, en ad ödru leyti sýnist nefnd þessi aldrei ad hafa haft neina fundi.

Eptir ad eg, á tilefni af mannskada þeim sem vard hinn 14. þ. m. hér frá Nesjunum, hafdi leitt athygli stiptamt

ad siódi þessum, hefir stiptamtid igær skrifad mér á þessa leid:

„Um leid og Ydur hér med tilkynnist, ad eg med brefi af dags dato hefi kosid bondann Sigurd Ingjaldsson á Hrólfsskála til ad vera medlim nefndar þeirrar, sem skipad er med konungl. reglugiöed 24 júní 1840, ad hafa skúli umsjón yfir siódi þeim, sem stofnadur er til hjálpar ekkjum og börnum drukknadra fiskimanna, hlýt eg einn ig ad fela Ydur á hendur, sem oddvita nefndar þessarar, ad gefa tilefni til þess, ad bæjarfulltrúarnir velji einn úr flokki sínum til ad taka þátt í stöfum nefndarinnar."

Samkræmt þessu bid eg hér med hina háttvirtu bæjarfulltrúa ad kjósá sem fyrst einn úr flokki sínum í hina umræddu nefnd og skýra mér sidan frá þar kosinn sá.

Skrifstofu bæjarfógeta í Reykjavík, 22 marz 1854

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna í Reykjavík,

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Til
Bæjarfulltrúanna í Reykjavík
fmk. máb.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Robsch. N 87 16/10 54

Sjálögdum 2 bréfum, dagsett-
um 24. júní og 5. ágúst f. á. hafa þeir
Þorkell Rafnsson og S. Steingrímsson
farid þrí frem ad þeim vøri eptirgefin
bøjargiöld sín fyrir árid 1853, hverja
beidni hinn sídarnefndi hefir munn-
lega endurnyad med tilliti til bøjar-
gjalds síns samkvæmt sjálögdum sedla
fyrir 1854.

Ennfremur hefir Jón Arason
í Skálholtskoti, í sömuleidis sjálögdu
bréfi dagsettu 17. júní þ. á., bedizt þess
ad úlsvar sitt fyrir yfirstandandi ár
vøri sett nidur, eins og líka Kristján
smidur Arngrímsson, sem hinn 10. júní
þ. á. fór alfarinn sídan vestur, á dur
en hann lagdi af stad sídan, fór munnlega

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

fram á vid mig, ad hir yrdi eptir
gefinn helmingur bæjargjalda hans
eptir hjálögdum sedli, þar hann
þannig færi burt úr bænum á miðju
ári.

Loksins er þess ad géta, ad kammer
ráð St. Gunnlögsen er enn í skuld um
bæjargjöld hin fyrir árin 1852 og 1853,
nefnilega fyrir 1852 - - - - - 9 r. 19 s.
og 1853 - - - - - - 9 - 30 -
samtals 18 - 49

og hef eg skrifad honum tvisvar þar um,
án þess hann hafi enn borgad, og er
þvi nú spursmál um hvornig krefia
eigi gjald þetta.

Med tilláti til framanskrif-
ads leyfi eg mér þvi þenustusam-
lega ad eskja álits fulltrúanefnd-
arinnar og þar med skjölin

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

undirskrifuð.

Skrifstofu Bæjarfógeta í Reykjavík, 14. Octobr. 1854.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna í Reykjavík.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Kob. Jsr 8/ 29/6 54

Um hjálagt brjef frá timburmanni G. Arenz dagsett í gær, á hverju farið er fram á að stjettin með lóðinni hjá húsi hans sje undirbúin á bæjarins kostnað, bið eg fulltrúanefndina segja mjer álit sitt, jafnframt og eg get þess að timburmanni Arenz var með staðfestingu stiptamtmanns á útmælingunni á lóð hans boðið að viðhalda umgetna stjettu.

Skrifstofu bæjarfógeta í Reykjavík 21. júní 1854

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna í Reykjavík.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbfsjv Nr 86 20/6 54

Jafnframt fre ad láta fylgja hjá-
lagt bréf med 2 fylgjeskjölum frá fyslu-
manninum í Aones hýslu dagsett 14. f.m.
áhrærandi ágang kann, sem afrétter nefnd-
ar hýslu verde fyrir af stódhrossum
tómthusmanna í Reykjavík, legsi eg
mér ad beidast álits fulltrúanna um
málefni ketta og kar med skjölin
aptur lend.

Skrifstofu bæjarfógeta í Reykjavík, 21. júní 1864.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna í Reykjavík

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rbfs. N 85 21/6. 54

Um sjálagda Beidni Sæmundar
Jmeds Arngrímssonar um ad stein-
gardur sinn vid alfaraveginn verds
á Bæjarins kostnad endurbættur, áska
eg kénustusamlegast álit fulltrúanna
og þar med bónarbrefid aptur sent.

Skrifstofu Bæjarfógeta í Reykjavík, 21. juni 1854

[illegible]

Til
Bæjarfulltrúanna í Reykjavík

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

[illegible] Nr 84 21/6 54

Jafnframt því að láta fylgja hjálagðan
2 reikninga með 2 fylgiskjölum frá kaupmanni D. Thomsen,
sendast hér með bréfum Stiptamtsins frá
1. þ. m. snertandi rétt bæjarfógetans til
að boða fulltrúana á fund, og um heimild
fulltrúa ásamt bæjarfógeta til að ávísa
úr bæjarsjóði, æskja eg þénustusamlegast
álits hinnar háttvirtu nefndar um
málefni þetta og þar með skjölin aptur
fund.

Skrifstofu bæjarfógeta í Reykjavík, 21 júní 1854
V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna í Reykjavík

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbf Jdr 80 8/5 51

/. Í hjálögdu bréfi hefir veralunarfulltrúi H. Erlendsson, næst því ad skýra frá, ad hann hafi keypt af Þorsteini Egiólfssyni eignina Mel ásamt brúkunarretti á stykki því, sem honum var utmælt 8 febr 1831, farit fram á, ad fá útmælda viðbót vid stykki þetta til brúkunar án eptirgjalds í 25 ár, sem og ad brúkunartíminn á ofannefndu stykki, sem hann hefir keypt af Þorsteini, mætti verda bundinn vid sönn tímalengd, þott ske kynni, ad Þorsteinn Egiólfsson ekki lifdi svo lengi.

Jafnframt því ad geta þess, ad eg hefi huga ad bera undir byggingarnefndina fyrri part beidni þessarar, nefnilega um viðbót þá, sem H. Erlendsson óskar sér

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

útvisada, leyfi eg mér ad beidast álits
bæjarfulltrúanna um, hvort þeir fyrir sitt leyti
vilji fallast á, ad brúkunartimim á bletti
þeim, sem Þorsteini Egjalfssyni var útvisadur
med útmælingu 8 febr 1831, sem hermed fylgir á
útskript, verdi ákvedin á þann hátt, sem til
er greint á bónarbréfum.

Skrifstofu bæjarfogeta á Reykjavík, 8 mai 1854

V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Ad fullkomnum eddi hafi kott ósteda til
ad vesta Sactor Hannesi Erlendssyni en ka i
25 ár afgraddslaust afnot af landlutti kann,
sem Konstantin Eiólfsson hafan hafte, en hann nú
hefur afgeldt Sactor Hannesi med samu entti
og honum er

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbsjdn 70 10/2 54

Þared allmiklir snjóskaflar hafa í þessum dögum fokid saman á svædinu frá austurhorni domkirkjunnar austur ad skólabrúnni, hef eg eptir þartil gefnu tilefni frá hinum lærda skóla, látid moka svædi þetta nokkrum sinnum. Pláz þetta er ekki lód neins einstaks manns og virdist mér rétt ad snjómokstur á því sé kostadur af bæjarsjódnum.

Sömuleidis hefir stiptamtmadur greifi Trampe munnlega farid fram á ad snjómokstur væri kostadur af bænum á svædinu fra austurhorninu á abúdarhúsi kaupmanns D. Thomsens á Lækjartorgi og upp ad Stiptamtsbrúnni, hvar Stiptamtmadur hefir hingad til ordid ad láta moka sjálfur, en hvert pláz þó er bæjarins, einsog ~~[illegible]~~ nefnd brú mun

Kr. 13 Febr. 54

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

vera byggd á bæjarins kostnad.

Eg leyfi mér þessvegna þennstusamlegast ad bera undir hina heidrudu fulltúanefud, hvort hún ekki vilji veita samþykki sitt til, ad ofannefud svæda verdi hereptir talin med þeim götum og plázum, hvar moka skal snjó á vetrum á bæjarins kostnad, og ad samid verdi þegar vid einhvern um ad taka ad sér fyrir samgjarnt verd mokstur á plázum þessum, þangadtil ad ári ad bjóda á upp ad nýju snjómokstur og klakahögg her i bænum, þá taka ætti pláz þessi med.

Skrifstofu bæjarfogeta i Reykjavik, 8 febr. 1854

V. Finsen

Til

Bæjarfulltúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Til

Bøjarfulltrúanna.

Einbrial.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbfsjn 68 25/1 54

I tilefni af ad eg í brefi 22 sept f.á. hafdi stungid uppá medal annars ad bejarstjórnin leitadist vid ad fá til eignar handa kaupstadnum þann hluta af Fossvogs, sem hegrir undir Langarnes, svo og Randarár torfuna, hafa nokkrir medlimir fulltúa nefndarinnar í brefi dagsettu 31 okt f.a., sem ekki barst mér í hendur fyrr en 5 vikum seinna, nefnilega hinn 6ta f. m., skýrt frá áliti sínu um þetta málefni.

Þared mi sest á brefi þessu, ad þeir 4 fulltúar, sem rætt hafa málid á fundi, hafi skiptzt í 3 sveitir, án þess þó þad se ljóst, hver hin endilega alyktun hafi ordid, og þared sú breyting mi er ordin á kring-

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

mustöðunum, á annan bógum, að með
áætluninni fyrir 1854 er akvedið, að leigja
skuls ofannefndan part af Forsvogi, og á
hinn bógum, að einn nýr fulltrúi nú
hefir bætzt við tölu fulltrúanna, þá leyfir
eg mér hérmeð að mælast til að
hinn háttvirta nefnd vildi áný yfirvega
þetta mál og vona eg á sínum tíma að
fá ávísun um endilegt alit fulltrú-
anefndarinnar þarum.

Skrifstofu bæjarfogeta í Reykjavík, 21 jan 1854

V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbs Jd. 69 4/2-54

1. 4. 8

Þaret nú er akvedit med áætlunnini fyrir
árit 1854 at kaupa skuli bord og stóla i
bæjarþingsstofuna á kostnat bæjarsjódsins
og æskilegt væri at þessi áhöld væri úth-
vegut sem fyrsk, bit eg hermet hina heiðr-
uðu fulltrúanefnd at skýra mér frá áliti
sínu um hvat mikla verja skuli til þess-
arar útgjaldagreinar og hvort ekki mundi
réttast at lata smíða bordit nú þegar hér
og sæta tækifæri med at kaupa stólana,
einkum hjá spekulöntum i sumar,
ef þeir skylda hafa þá á bodstólum,
og get eg þess, at ef nóg æth at vera til
þess at hadda sameiginlegt bæjarstjórnarfundi
þurfa stólarnir at vera ekki færri en

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

7 og bordet at stæst pareptir.

Skrifstofn bæjarfogeta i Reykjavík 31 jan 1854

V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Kvbfjr 90 16/10. 54.

Þæreð stiptamtmaður greifi Trampe í bréfi því, sem hérmeð fylgir í eptirriti, dagsettu igær, hefir ákveðið, að visa eigi tómthusmönnum bæjarins á uppsátursplaz á fremri parti stakkstæða þeirra sem bent er til í bréfinu, og þæreð það virðist mikar sannigjarnt að veita tómthusmönnum slíkan rett, nema því aðeins, að þeir greiði hæfilegan uppsáturstall, sem tekuferið einnith virðist vera bezt til að leggja á, um leið og þeim er visað á ný uppsátursplaz, þá leyfi eg mér þénustusamlega að bera undir hina hattvirtu fulltrúanefnd, hvort ekki bæjarstjórnin ætti að leita samþykkis stiptamtsins til að lagðar sé á slíkur uppsáturstallur og virðist í því tilliti bezt tilfallið, að helmingur tollsins, sem ekki væri af hár, þó ákveðnir væru 4rd á ári fyrir skip og 2rd fyrir báta, væri greiddur til bæjarsjóðs- og helmingurinn til þeirra, sem eiga stakk-

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

stædni. Eg get þess, at eg fæ ekki betur sèt, en at samþykki stiptamtsins hljóti at vera nægilegt til slíkrar rádstöfunar, þar hèr adenis er spurs-mál um rèttindi þau, sem hver eigandi hefir yfir lót sinni og skilmála þá, sem hann getur sett þeim, sem vilja nota hana.

Skrifstofu bæjarfógeta i Reykjavik, 13 okt 1854

V Finnen

Til

Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbfj. N 96 16/12 54

Aldur en eg fyrirtaki frekara í tilefni af bónarbréfi nokkurra tómthúsmanna frá 25. f. m., áhrærandi nýan veg ístadinn fyrir götuna fyrir framan stakkstædi kaupmanns Tørgesens, hvar um eg hef fengid álit hinnar heidrudu fulltrúanefndar í bréfi 9. f. m., verd eg hér med ad bidja fulltrúanefndina ad svara sem fyrst bréfi ménu frá 13 okt. f. á. áhrærandi uppsátur tómthúsmanna á stakkstædum bæjarins. Og leyfi eg mér ad vonast eptir ad álit fulltrúanna um téd málefni verdi underskrifad af hinum einstöku bæjarfulltrúum og ef ekki fulltrúarnir verda allir á sama máli, ad þá verdi tilgreint, hvad margir og hverjir séu á hverri meiningu fyrir sig.

Skrifstofu bæjarfógeta í Reykjavík, 13 desember 1854.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna í Reykjavík.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbf J N. 89 16/10 54

Samkvæmt skriflegum bónarbréfum hef eg veitt þessum persónum leyfi til at vera sjálfra sín hér ibænum yfirstandandi krossmessnár til 14 Mai 1855, nefnilega:

1. Málhildi Þorðardóttur
2. Gudmundi Pjeturssyni
3. Gudridi Zigmundsdóttur i Merkisteini
4. Gudridi Brynjolfsdóttur i Brunnhúsum.
5. Magnúsi Arasyni
6. Matthildi Magnúsdóttur
7. Jóni Jonssyni i Ofanleyti
8. Zigveldi Einarsdóttur á Klettakoti
9. Einari Jonssyni i Litlabæ
10. Margréti Olafsdóttur
11. Magnúsi Gudmundssyni i Brenum
12. Ofeigi Jónssyni
13. Sigurdi Jonssyni i Sölfhól
14. Ragnheidi Jónsdóttur
15. Þórdi Asbjornssyni
16. Þóru Jónsdóttur (ekkju úr Mosfellsweitinni)

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

17. Snæbirni Einarssyni
18 Hans Þorsteinssyni

Sömuleidis hef eg veitt þessum mönnum leyfi til að setjast hér að sem tömthúsmenn, nefnilega

Lopti Þorkelssyni
Jóni Guðmundssyni i Heiðarhúsum
Zacharias Arnasyni
Erlendi Hannessyni
og Kristjáni Guðlögssyni (fyrst um sinn fyrir eitt ár)

Jafnframt því að tilkynna hinum háttvirtu bæjarfulltrúum þetta, leyfi eg mér að skjóta því til nefndarinnar, hvort því megi vit koma að leggja bæjargjald nokkurt fyrir yfirstandandi ár á framannefndar persónur, að því leytiþað ekki hefir verit giört i vor, eða nokkrar af þeim, með tilliti til þess, að leyfit hefir verit veitt þeim eptir að búit var að jafna niður.

Skrifstofu bæjarfogeta i Reykjavík, Bokt 1854.

V. Finsen

Til
Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbpfjr. 15 9/3-54

Einsog þoknanlegast má sjá af hjálagdri útskrift af útmælinga 10 mai 1854 á eignunni Grænborg, hefir ábnandamnum þar, Gísla Gíslasyni, ekkju hans og eptirlifanda afkvæmi verid útvísad tím þad, sem er í kringum lænin, leigulaust þangadtil um fardaga 1854, en med vægri leigu, sem ákvedin skal af bæjarfulltrúunum og bæjargjaldkera, í nærtu 10 ár til fardaga 1864, úr því med fullri leigu.

Samkvæmt þessu verd eg ad bidja hina heidrudu nefnd ad ákveda ásamt gjaldkera bæjarins leigu þá, sem ámunnstum Gísla beri ad svara frá nærtkomandi fardögum, jafnþrumt og eg fel nefndinni ad dæma um, hvort réttara sé, ad ákveda

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

mi þegar arsleiguna fyrir næstu 10 árin
eda at leigan fyrir hvert ár væri ákvedin
árlega, t. a. m., jafnframt og niðurjöfnun
unin er gjört; þó verð eg þennur at vera
á því ad rettara sé at akveda arsleiguna
mi fyrirfram fyrir allt þetta tímabil.
Skriftofu bæjarfógeta á Reykjavik, 7 marz 1854.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rv Bsj. 18 3/5 54.

Hvad hafnsögumenn eptir hinum gildandi ákvörðunum eiga að útnefnast með rádi Bæjarfulltrúa og Bæjarfogeta, legfi eg mér að beidast álits hinnar heidrudu nefndar um hérmeð tylgjandi uppástúngu frá Þorláki hafnsögumanni Þorgeirssyni um að vara-hafnsögumadur sé settur, ádur enn eg beri málefni þetta undir Amtid.

Skrifstofu bæjarfogeta i Reykjavik, 3 Mai 1854.

V. Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna i Reykjavik.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

ad Rotsjer 78 3/5 54

Eins og opt ad undanförnu hefir ábt sér stad ad hér hafi verid reserve Lods, þannig hefur okkur lödsunum Asgeiri Finnbogasyni og mér undirskrifudum komid saman um þad, ad naudsynlegt sé, ad þessu aptur verdi komid á gáng, og hefi eg í þvi skyni talad vid Mhr Jón Steingrímsson á Litlaseli, sem þann allra líklegasta og best fallinn til starfa þessa og mælist hann ekki undan þvi, ad taka þetta ad sér.

Útaf þessu leyfi eg mér ögin og Asgeirs vegna, ad bidja hid háa stiptamt ad útnefna tédann Jón Steingrímsson til ad vera reservelods í Reykjavik og ad þetta mætti ské innan 14do þ. m.

Reykjavik, 2 Mai 1854.

Hávelborni
Herra Stiptamtmadur greifi Trampe
Riddari af Dbr og Dannebr: m.

audmjúkast
Th Thorgeirsson
(Sjeir)

Bf. C, 3/54.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

ad Rvbf Jr N 71 10/2 54

Einsog Ydur er kunnugt háttvirta Bæarstjörn! hefi jeg einsamall gegnt hjer næturvardarstörfum, um mörg undanfarin ár, og med peirri alud og kostgæfni, sem mjer var framast unt, pjer hafid líka látid pad ásannast i verkinu, ad pjer hafid mátid pessa pjónustu mína, med pví pjer i fyrra veittud mjer 20 ríkisdalastyrk, sem jeg hjermed skyldugast pakka; einsog pad gladdi mig ekki minna en gjöfin, ad jeg sá ad Ydur hafdi líkad vid mig En pó laun mín sjeu gódur stirkur og jeg gæti bjargast vid pau, medan jeg var Yngri, og gat lagt hardara á mig, verda pau mjer pvi ónægsi, sem fleyri ár færast yfirhöfud mjer, og jeg pannig verd vanfærari um, ad neita mjer um pá hvild á daginn, sem nátturan krefur, en kríngumstædur minar ekki leyfa mjer ad hafa. Jeg neydist pví, ad bidja Ydur um árlega lauka vidbót, sem ekki sje minni en 20 Rbd; og jeg vonast eptir, ad Ydur pyki jeg ekki vera ósann

BfGla 9/1854

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

-gjarn, hvort heldur þjer berið laun mín saman við annara, þarsem óvaldir búðardrengir, og það fyrstu árin, bera upp 200rd laun, hjá vorum heidruðu Kaupmönnum, og hvör staðan sje útslitameiri og hver ábyrgðarmeiri þekkið þjer fyllilega; eða þjer skoðið stöðu mína einsog hún er, þarsem laun mín eptir 24 ára þjónustu standa þvínær í stað, þó bær-inn sje orðin nærfelt helmingi stærri. Jeg þarf held-ur ekki að leggja niður fyrir Yður, hve bænum sje áriðandi, að launin hafi þá upphæð, að þau geti verið adgeingileg fyrir níta menn, eða hvort bær-inn komist ljettara útaf því, ef jeg skyldi neiðast til að seigja af mjer, að fá nyan næturvörð einn eða tvo, og veita mjer þessutan eptirlaun. Jeg legg því mál mitt í Yðar hendur, með öruggri von um þóknanlega bænheyrslu. –

Reykjavík 26 Januar 1854

Gudmundur Gissurson

Til Bæarstjórnarinnar í Reykjavík

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rvbsjr N 71. 10/2 54

Jafnframt þvi að láta fylgja hjálagt bonarbrief, dagsett 26 p.m. frá nøturverði Gudmundi Gissurssyni um 20 rbdl kannaviðbót, leyfi eg mér þennuðtusamlegast að mælast til að fulltrúanefndin vildi skýra mér frá áliti sínu um beiðni þessa.

Kristafn bøjarfógeta i Reykjavik, 29 jan 1854

V Finsen

Til

Bøjarfulltrúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Rubsstr 83 21/7 54

Yfir hjalagt bref frá Conferensráds Sveinbjarnsen og Rector Johnsen akrærandi endurgjalds Jeirra 100 rd, sem borgast eiga Dr Hjaltalin oska og Jeinurtusamlega itarlegt álit bæjarfulltrúanna og Jarmet fylgiskjalad tilbaka.

Skrifstofu bæjarfogeta i Reykjavik, 20 juli 1854

V Finsen

Til

Bæjarfulltrúanna

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur